

Riconoscimento certificazioni linguistiche internazionali

Il CLA ha predisposto una tabella - puramente indicativa - con le principali certificazioni linguistiche internazionali e le relative equipollenze con i livelli del Consiglio d'Europa.

La tabella tiene conto delle indicazioni e dei criteri di qualità per l'individuazione delle certificazioni internazionali espressi dall'AICLU (Associazione Italiana Centri Linguistici Universitari).

Poiché il riconoscimento delle certificazioni internazionali compete ai singoli Corsi di Studio, non al CLA, gli studenti in possesso di una certificazione internazionale tra quelle elencate in tabella devono richiederne il riconoscimento direttamente al proprio Corso di Studio. Ciascun Corso di Studio è altresì responsabile della definizione della valutazione (idoneità o voto in trentesimi) da attribuire. Per un parere in merito alla definizione del voto in trentesimi, si consiglia di rivolgersi al docente dell'insegnamento di lingua straniera a cui la certificazione fa riferimento. Si raccomanda inoltre di attribuire il voto massimo per le certificazioni di livello superiore a quello previsto dall'insegnamento per il quale si richiede il riconoscimento. Nel rispetto della normativa, ciascun Corso di Studio potrà anche riconoscere autonomamente la validità di certificazioni e attestati non inclusi in questa lista; in tal caso, il CLA si rende disponibile a esprimere un parere in merito.

Dando seguito alle indicazioni dell'AICLU in merito all'obsolescenza delle competenze, per cui un certificato emesso dopo un determinato periodo di tempo può non corrispondere al livello di competenza attuale dello studente, fatta salva l'autonomia di ciascun Corso di Studi, si ritiene che la validità temporale della certificazione per la convalida del titolo non possa essere superiore ai due anni solari dalla data di emissione del certificato.

Certificazioni Lingua Inglese

Certificazioni	Livelli del QCER
Cambridge ESOL PET FCE CAE CPE	B1 B2 C1 C2
IELTS Punteggio 4.0-5.4 Punteggio 5.5-6.9 Punteggio 7.0-7.9 Punteggio 8.0-9.0	B1 B2 C1 C2
Trinity College London ISE 1 ISE 2 ISE 3 ISE 4	B1 B2 C1 C2
City & Guilds Achiever Communicator Expert Mastery	B1 B2 C1 C2
Pearson Edexcel (PTE – General) General 2 General 3 General 4 General 5	B1 B2 C1 C2
Pearson (PTE – Academic) Punteggio 43-58 Punteggio 59-75 Punteggio 76-84 Punteggio superiore a 84	B1 B2 C1 C2
TOEFL iBT Punteggio 57-86	B1

Punteggio 87-109	B2
Punteggio 110-120	C1
Gatehouse Awards	
Entry Level 3	B1
Level 1	B2
Level 2	C1
Level 3	C2
Learning Resource Network (LRN) Certificate in ESOL International	
Entry Level 3	B1
Level 1	B2
Level 2	C1
Level 3	C2
LanguageCert International ESOL SELT exams	
Achiever	B1
Communicator	B2
Expert	C1
Mastery	C2
OXFORD Test of English	
Punteggio 81-110	B1
Punteggio 111-140	B2
BEC (Business English)	
BEC	B1
BEC Vantage	B2
BEC Higher	C1
BULATS (Business English)	
Punteggio 50-65	B1
Punteggio 66-80	B2
Punteggio 81-100	C1
ESB (English Speaking Board) ESOL International	
ESB Entry 3	B1
ESB Level 1	B2
ESB Level 2	C1
ESB Level 3	C2
British Council - Aptis ESOL General	B1 B2
British Council - Aptis ESOL Advanced	B1 B2 C1 C2

Certificazioni Lingua Francese

Livello Europeo	Ente	Certificazione (conseguita nel biennio precedente l'anno accademico in corso)
B1	Ministero della Pubblica Istruzione francese Alliance Française	DELF B1, CEFP2
B2	Ministero della Pubblica Istruzione francese Alliance Française	DELF B2, DL
B2	MIUR	ESABAC
C1	Ministero della Pubblica Istruzione francese Alliance Française	DALF C1, DSLCF
C2	Ministero della Pubblica Istruzione francese Alliance Française	DALF C2

Legenda: **DELF:** Diplôme d'études en langue française (diplôme du Ministère de l'Éducation nationale) ; **DALF:** Diplôme approfondi de langue française (diplôme du Ministère de l'Éducation nationale) ; **CEFP:** Certificat d'Études de Français Pratique (certificat de l'Alliance Française) ; **DL:** Diplôme de Langue (certificat de l'Alliance Française) ; **DSLFCF:** Diplôme Supérieur Langue et Culture Françaises (certificat de l'Alliance Française); **Esabac:** Esame di fine studi secondari binazionale che conduce al doppio rilascio del diploma di Baccalauréat e dell'Esame di Stato.

Certificazioni Lingua Tedesca

Livello Framework Europeo	Certificazione
A1	Start Deutsch 2 (SD 2) ÖSD A2 Grundstufe Deutsch (GD)
B1	Zertifikat Deutsch / telc Deutsch B1 (ZD) Goethe Zertifikat Deutsch B1 (ZD) Deutsches Sprachdiplom B1 (DSD I) ÖSD Zertifikat B1
B2	Goethe-Zertifikat B2 TestDaF (TND 3) telc Deutsch B2 Zertifikat Deutsch für den Beruf (ZDFB) Deutsche Sprachprüfung für den Hochschulzugang (DSH 1) ÖSD-Prüfung B2 Mittelstufe TestDaF (TND 4)
C1	Goethe-Zertifikat C1/Zentrale Mittelstufenprüfung (ZMP) Deutsches Sprachdiplom (DSD II) TestDaF (TND 4) Deutsche Sprachprüfung für den Hochschulzugang (DSH 2) ÖSD Zertifikat C1 telc Deutsch C1 telc Deutsch C1 Beruf telc Deutsch C1 Hochschule
C2	Deutsche Sprachprüfung für den Hochschulzugang (DSH 3) Goethe-Zertifikat C2 ÖSD-Zertifikat C2 / Wirtschaftssprache Deutsch Prüfung Wirtschaftsdeutsch International (PWD) TestDaF (TND 5) telc Deutsch C2

Certificazioni Lingua Spagnola

Certificazione
DELE nivel A2
DELE nivel B1
DELE nivel B2
DELE nivel C1
DELE nivel C2

Certificazioni Lingua Catalana

Certificazione
Prova de nivell bàsic (A2)
Prova de nivell elemental (B1)
Prova de nivell intermedi (B2)
Prova de nivell suficiència (C1)
Prova de nivell superior (C2)

Certificazioni Lingua Russa

Livello Framework Europeo	Certificazione
A2	Russkij jazyk Bazovyj Uroven' (ТБҮ)
B1	Russkij jazyk Pervyj Uroven' (ТРКИ-1)

B2	Russkij jazyk Btoroj Uroven' (ТРКИ-2)
C1	Russkij jazyk Tretij Uroven' (ТРКИ-3)
C2	Russkij jazyk Četvertyj Uroven' (ТРКИ-4)

Certificazioni Lingua Cinese

Livello Framework Europeo	Certificazione
A2	HSK 2 (attesta la conoscenza di 300 caratteri)
B1	HSK 3 (attesta la conoscenza di 600 caratteri)
B2	HSK 4 (attesta la conoscenza di 1.200 caratteri)
C1	HSK 5 (attesta la conoscenza di 2.500 caratteri)
C2	HSK 6 (attesta la conoscenza di 5.000 caratteri)

NOTE: Hànyǔ Shuǐpíng Kǎoshì (汉语水平考试): L'esame HSK è l'unico test di lingua cinese elaborato sulla base dello Standard Internazionale di Competenza della lingua Cinese. L'obiettivo del test è quello di valutare la conoscenza della lingua cinese e l'abilità nell'uso della stessa nella vita quotidiana, accademica e professionale. L'HSK consiste in una prova scritta.

* Per il livello 2, considerato che il voto massimo è 200, la valutazione avverrà dividendo il voto ottenuto nell'esame HSK 2 per 6,67 ai fini della convalida del voto in 30/30.

** Per i livelli 3, 4, 5, e 6, considerato che il voto massimo è 300, la valutazione avverrà dividendo il voto ottenuto nell'esame HSK 3, 4, 5 e 6 per 10 ai fini della convalida del voto in 30/30.

Certificazioni Italiano L2

Certificazioni	Livelli del QCER
Università per stranieri di Perugia CELI	A1, A2, B1, B2, C1, C2
Università "Roma Tre" Cert.It	A1, A2, B1, B2, (C1), C2
Università per stranieri di Siena CILS	A1, A2, B1, B2, C1, C2
Società Dante Alighieri - PLIDA	A1, A2, B1, B2, C1, C2